

Nutzungshinweise:

Diese Druckansicht dient nur zu Arbeitszwecken. Zitieren Sie ggf. direkt die [digitale Edition](#). Dieses Werk ist lizenziert unter einer Creative Commons Namensnennung - Nicht-kommerziell - Weitergabe unter gleichen Bedingungen 4.0 International Lizenz.

Zitiervorschlag:

Karl Marx an Friedrich Engels in Manchester. London, Mittwoch, 14. September 1870. In: Marx-Engels-Gesamtausgabe digital, hg. v. der Internationalen Marx-Engels-Stiftung, Berlin-Brandenburgische Akademie der Wissenschaften, Berlin. URL <https://megadigital.bbaw.de/briefe/detail.xql?id=M1572258>

Karl Marx an Friedrich Engels in Manchester. London, Mittwoch, 14. September 1870

Lindenberg, Thomas (Bearbeitung)
Lura, Caroline (Bearbeitung)

Berlin-Brandenburgische Akademie der Wissenschaften (BBAW) Marx-Engels-Gesamtausgabe

Handschrift: Handschrift: IISG Marx-Engels-Nachlass L 4677/L VI 802

Handschriftenbeschreibung:

Soweit aus der Fotokopie zu ersehen ist, besteht der Brief aus einem Bogen weißem Papier. Marx hat zunächst die erste Seite vollständig, danach die dritte Seite zu zwei Dritteln beschrieben, die zweite und vierte Seite sind leer. Schreibmaterial: schwarze Tinte.

Von Eduard Bernsteins Hand: Nummerierung der beschriebenen Seiten: „75,1–2“, redaktionelle Streichungen mit Bleistift.

Von unbekannter Hand: Nummerierung des Briefes oben links auf der ersten Seite mit Bleistift: „802“.

RGASPI f. 1 op. 1 d. 2738

Erstveröffentlichung: gekürzt: Bw 4 (1913). S. 337–338.
vollständig: MEA1 III/4 (1931). S. 386–387. 1

Absender: Karl Marx
Schreibort: London
Schreibdatum: 1870-09-14

Empfänger: Friedrich Engels
Empfangsort: Manchester

Schlagnworte: Journalismus/Publizistik, Krieg Deutschland-Frankreich, Deutsche Sozialdemokratie, Preußen, Lektüren im Korrespondentenkreis, Arbeiterparteien und -vereine

| 14 Sept. 1870.

Dear Fred,

Gleichzeitig mit diesem Brief 12 copies der Address^{b, a}. Verschiedne kleine Druckfehler, Auslassung von kleinen Worten etc. doch nichts Sinnentstellendes. Wird bei der 2. Ausgabe corrigirt. Du mußt nicht vergessen, daß der General Council nach allen Seiten has to ~~xxxxxx~~(?)¹ deal with susceptibilities u. daher nicht so schreiben kann, wie wir zwei es in unsrem Namen könnten.

Die Nachricht von Braunschweig kam uns gestern Abend zu von Liebknecht^{hg}, aber wie immer in Wilhelmscher Unbestimmtheit, also unbrauchbar. Ich habe heute Notizen darüber in „Pall Mall“^{rq}, Echo², „Echo“^{3s} etc geschickt.

Das fact ist sehr gut. Dießmal beginnt die Demagogenhetze vor Ende des Kriegs u. gegen die Arbeiter, statt die windigen Studenten von anno Toback^u. Es ist sehr gut, daß die Preussen

sich zeigen wie sie sind u. schon vor Abschluß des Friedens alle möglichen Illusionen in der Arbeiterklasse zerstören. Auch kann die Arbeiterklasse nur durch direkte Staatsverfolgung ins Feuer getrieben werden.

Die „Republik“ — selbst die bloße Phrase — hat doch der Sache ganz andre Wendung gegeben. Z. B. Herr **George Potter**^v — dieser Arbeiterheld vom „Bee-Hive“^w — erklärt sich **publicly**⁴ für a Republican. Dieß zeigt Dir die Stimmung in London. Ich hoffe, daß die Preussische Politik des Hofes es hier zum tuck bringen wird. Das ist ein famoser lever, die unconstitutional **interference**⁵ of the granddaughter of **George III**^y and the mother in law of **Fritz**^{zx}!

Bismarck^{ae} ist bei alledem ein Esel. Weil ihm alles gelang, solange er das Instrument der deutschen Einheitsstrebungen, hat er den Kopf so weit verloren, daß er nun glaubt ohne Schaam u. Gram spezifisch preussische Politik treiben zu können, nach Aussen nicht nur, sondern auch nach Innen.

| Gestern war **Arbeiter**⁶meeting **im** in einem Lokal von **Lincolnninnsfield** Lincoln's Inn Fields. Wir sassen wie gewöhnlich Dienstags in unsrer Sitzung. Kam Telegramm to come to the rescue^{af}. Die **Friedens Peace Society**^{ah} Kerls, die bedeutend unter den Arbeitern „aufgekauft“ haben (**z. B. Cremer**)^{7aj}, hatten sich ziemlich (~~fd~~(?))⁸ eine wenn auch ganz schwache Majorität gesichert. Unser plötzliches Erscheinen turned the scale. Es handelte sich nämlich um verschiedene Resolutionen für French Republic, die, wie die Peace Society behauptet, zum Krieg mit Preussen führen könnten. Ich habe heute ausführlich zur Instruktion nach Belgien und nach der Schweiz geschrieben, ditto nach United States.

Einliegender Brief von **Serrailier**^{amal} wird Dich und **Dupont**^{an} intressiren. Er ist nur stückweis, da das andre Stück family affairs enthält, also im Besitz von **Mad. Serrailier**^{ao} geblieben.

Salut.

D

KM

Secretary for Russia!

Das Buch des **Schäffle**^{ap} benamst: „Kapitalismus u. Socialismus etc.“^{aq}

Erläuterungen

a) Die Beilage ist nicht überliefert. Siehe Karl Marx: **Second Address of the General Council of the International Working Men's Association on the War**.^c (MEGA² I/21^d. S. 485–491 und Erl. S. 1751–1766. / Karl Marx: **Zweite Adresse des Generalrats der Internationalen Arbeiterassoziation über den Deutsch-Französischen Krieg**.^e (MEGA² I/21^f. S. 492–499 und Erl. S. 1767–1776).

b) [Zotero Link für: Address](#)

c) [Zotero Link für: Second Address of the General Council of the International Working Men's Association on the War](#).

d) [Zotero Link für: MEGA2 I/21](#)

e) [Zotero Link für: Zweite Adresse des Generalrats der Internationalen Arbeiterassoziation über den Deutsch-Französischen Krieg](#).

f) [Zotero Link für: MEGA2 I/21](#)

g) Nicht überlieferter Brief von W. Liebknecht an Marx, vor 13.9.1870. **MEW 33 (1966)**ⁱ: „Am 9. September 1870 wurden die Mitglieder des **Braunschweiger Ausschusses der Sozialdemokratischen Arbeiterpartei**^j **Wilhelm Bracke**^k, **Leonhard von Bonhorst**^l, **Samuel Spier**^m, **Hermann August Kühn**ⁿ und **Heinrich Gralle**^o sowie der Druckereibesitzer **Sievers**^p wegen Herausgabe des Manifestes über den Krieg verhaftet und in Ketten auf die Festung Boyen bei Lötzen gebracht.“

- h)** Liebknecht, Wilhelm (1826-1900)
- i)** [Zotero Link für: MEW 33 \(1966\)](#)
- j)** Braunschweiger Ausschuss der SDAP
- k)** Bracke, Wilhelm (1842-1880)
- l)** Bonhorst, Leonhard von (1840-1915)
- m)** Spier, Samuel (1838-1903)
- n)** Kühn, August (1846-1916)
- o)** Gralle, Heinrich (-)
- p)** Sievers, Heinrich (1810-1889)
- q)** Karl Marx: Über die Verhaftung der Mitglieder des Braunschweiger Ausschusses. In: Pall Mall Gazette, 15. September 1870.
- r)** The Pall Mall Gazette
- s)** [The Echo. London^t](#).
- t)** The Echo
- u)** „anno Tobak“, bereitgestellt durch das Digitale Wörterbuch der deutschen Sprache, abgerufen am 17.08.2023.
- v)** Potter, George (1832-1893)
- w)** The Bee-Hive Newspaper
- x)** Gemeint ist die britische [Queen Victoria^{aa}](#), Enkelin von King [George III^{ab}](#). und Mutter der preußischen [Kronprinzessin Victoria^{ac}](#), die ab 1858 mit Kronprinz [Friedrich Wilhelm von Preußen^{ad}](#) verheiratet war.
- y)** George III. (1738-1820)
- z)** Friedrich III. (1831-1888)
- aa)** Victoria (1819-1901)
- ab)** George III. (1738-1820)
- ac)** Victoria, Princess Royal (1840-1901)
- ad)** Friedrich III. (1831-1888)
- ae)** Bismarck-Schönhausen, Otto von (1815-1898)
- af)** Siehe Meeting of the General Council September 13, 1870 ([MEGA² I/21^{ag}](#). S. 832/833).
- ag)** [Zotero Link für: MEGA2 I/21](#)
- ah)** [\(London\) Peace Society^{ai}](#).
- ai)** (London) Peace Society
- aj)** [William Randall Cremer^{ak}](#).
- ak)** Cremer, William Randal (1838-1908)
- al)** Nicht überlieferter Brief von A. Serrailier an Marx, 12.9.1870. Auszug daraus siehe Marx an César de Paepe, 14.9.1870. Siehe auch Marx an E. S. Beesly, 12.9.1870 und J. Marx an Engels, etwa 13.9.1870.
- am)** Serrailier, Auguste (1840-1891)
- an)** Dupont, Eugène (1831-1881)
- ao)** Serrailier, Eugénie (Jenny) (1843-1909)
- ap)** Schäffle, Albert Eberhard Friedrich (1831-1903)
- aq)** [Zotero Link für: „Kapitalismus u. Socialismus etc“](#)

Kritischer Apparat

- 1) Tilgung durch Streichung
- 2) Tilgung durch Streichung
- 3) innerhalb der Zeile eingetragen
- 4) über der Zeile eingetragen
- 5) über der Zeile eingetragen
- 6) über der Zeile eingetragen
- 7) über der Zeile eingetragen
- 8) Tilgung durch Streichung